

Αναζήτηση Πληροφορίας στο Internet

Κουραστήκατε να αναζητάτε πληροφορίες στο Internet μέσω μηχανών αναζήτησης (π.χ. google, yahoo) οι οποίες σας επιστρέφουν χιλιάδες σελίδες σύμφωνες με τα κριτήρια αναζήτησης που γράψατε, ενώ καμιά δεν είναι αυτή που ψάχνατε; Σας ενδιαφέρουν συγκεκριμένες πληροφορίες; Μερικές απλές συμβουλές και λίγες χρήσιμες συνδέσεις θα σας λύσουν τα χέρια.

Σωστή Χρήση Μηχανών Αναζήτησης

Το πιο βασικό στοιχείο μιας πετυχημένης αναζήτησης είναι το να ξέρετε τι ακριβώς ψάχνετε. Οι παρακάτω συμβουλές θα σας βοηθήσουν να σιγουρέψετε το αποτέλεσμα:
1) Μην φοβηθείτε να γράψετε πολλές λέξεις στο πεδίο της μηχανής αναζήτησης. Ακόμα και αν δεν βρείτε τίποτε μπορείτε να σβήσετε κάποιες από αυτές και να ξαναδοκιμάσετε.

2) Να χρησιμοποιείτε ορολογία σχετική με το θέμα που σας ενδιαφέρει. Για παράδειγμα ο όρος «ICT» θα δώσει καλύτερα αποτελέσματα από το «information communication technologies», καθώς οι λέξεις αυτές σχετίζονται και με περισσότερα θέματα οπότε θα βγουν περισσότερα αποτελέσματα αναζήτησης (hits).

3) Όλες οι μηχανές αναζήτησης επιτρέπουν τη χρήση των συμβόλων «+» και «-» μπροστά από λέξεις ώστε να θεωρηθούν στην περίπτωση του «+» σημαντικές (πρέπει οπωσδήποτε να υπάρχουν στη σελίδα), ή στην περίπτωση του «-» άσχετες (δεν τις θέλουμε στη σελίδα). Επίσης αν ψάχνετε μια συγκεκριμένη φράση τότε να την βάζετε μέσα σε εισαγωγικά «"»», π.χ. όταν ψάχνετε τους στίχους ενός τραγουδιού.

Google: <http://www.google.com/help/basics.html>

Yahoo: <http://help.yahoo.com/help/us/ysearch/basics/basics-08.html>

Αναζήτηση Επιστημονικών Άρθρων

Κάποιοι από σας σίγουρα θα ενδιαφέρεστε και για εύρεση καθαρά ειδικευμένης πληροφορίας όπως επιστημονικά συγγράμματα (papers). Όλα τα διακεκριμένα επιστημονικά περιοδικά διατηρούν πλέον σελίδες όπου μπορεί κάποιος να κατεβάσει άρθρα σε ηλεκτρονική μορφή, οι υπηρεσίες όμως αυτές είναι συνδρομητικές. Υπάρχουν και δωρεάν τέτοιες υπηρεσίες όπως το citeseer το οποίο διαθέτει τα άρθρα που περιέχει σε HTML ή PDF μορφή. Τέλος, πολύ καλή πρωτοβουλία είναι το Δίκτυο Ελληνικών Ακαδημαϊκών Βιβλιοθηκών ή Αγγλιστί Hellenic Academic Libraries Link (HEAL Link). Η πρόσβαση σε αυτό είναι δωρεάν από όλα τα Ελληνικά Ακαδημαϊκά Ιδρύματα, τα οποία είναι και τα μέλη που το απαρτίζουν μαζί με την Εθνική Βιβλιοθήκη και την Ακαδημία Αθηνών.

Μια πολύ καλή πρακτική για την γρήγορη και δωρεάν εύρεση ενός συγγράμματος σε ηλεκτρονική μορφή (PDF ή postscript στη συντριπτική πλειοψηφία των περιπτώσεων) είναι η επίσκεψη της σελίδας κάποιου από τους συγγραφείς, στην οποία είναι πολύ πιθανό να υπάρχουν συνδέσεις προς τα ηλεκτρονικά αρχεία. Επίσης, αν έχετε την παραπομπή σε ένα άρθρο μπορείτε να την βάλετε όπως είναι σε μία μηχανή αναζήτησης και ίσως βρείτε κάποιον που να παρέχει το άρθρο.

Citeseer: <http://citeseer.ist.psu.edu/>

HEAL Link: <http://leykada.physics.auth.gr/eindex.htm>

Taylor and Francis on-line journals: <http://journalsonline.tandf.co.uk/>

Springeronline: <http://www.springeronline.com/>

Χρήση Υπηρεσιών on-line Μετάφρασης-Λεξικών

Πολύ συχνά στη δουλειά ενός μηχανικού-επιστήμονα χρειάζονται επεξηγήσεις όρων και μεταφράσεις τεχνικών κειμένων ή ιστοσελίδων. Ευτυχώς, πλέον, είναι δυνατή η άμεση και δωρεάν εύρεση τέτοιων πόρων στο Internet.

Θέλετε να μάθετε τι είναι το TCP/IP και αισθάνεστε ότι το e-lexicon ήταν πολύ συνοπτικό (όχι ότι δεν καταλάβατε, απλά θέλετε περισσότερες πληροφορίες έτσι; :-) στην επεξήγηση του όρου; Το whatis.com σας εξασφαλίζει όχι μόνο μια επεξήγηση του όρου αλλά και την παροχή συνδέσμων σε άλλους συναφείς όρους ή σε όρους που χρησιμοποιούνται για τον ορισμό του. Άλλη παρόμοια υπηρεσία προσφέρει το askJeeves.

Όσον αφορά τα γενικά λεξικά, το πιο χρήσιμο για την αγγλική γλώσσα είναι το Oxford Advanced Learner's Dictionary το οποίο είναι διαθέσιμο δωρεάν On-line. Για μεταφράσεις όρων μεταξύ Ευρωπαϊκών γλωσσών το eurodicautom είναι πολύ αποτελεσματικό (μην ξεχάσετε να τσεκάρετε την επιλογή «Terms» ώστε να λειτουργήσει σαν λεξικό και να αποδώσει τους όρους).

Αυτόματη μετάφραση! Ναι πλέον είναι δυνατή και on-line. Το worldlingo.com προσφέρει μεταφράσεις πολύ καλής ποιότητας μεταξύ 12 γλωσσών (μέσα σε αυτές και τα Ελληνικά). Μπορείτε να επιλέξετε και το είδος του κειμένου ώστε να είναι πιο πετυχημένη η μετάφραση.

Τέλος μια πολύ δυνατή σχετική Ελληνική πύλη (portal) είναι το translatum.gr στο οποίο θα βρείτε όλες τις παραπάνω υπηρεσίες σχετικές με την Ελληνική γλώσσα όπως και πολλές άλλες (από μετατροπέα greeklish κειμένου στα Ελληνικά και το αντίστροφο, μέχρι εύρεση λημμάτων της καινής διαθήκης κ.α.).

whatis: <http://whatis.techtarget.com/>

askJeeves: <http://www.ask.com/>

oxford learner's dictionary: <http://www.oup.com/elt/oald/>

eurodicautom: <http://europa.eu.int/eurodicautom/Controller>

worldlingo: http://www.worldlingo.com/products_services/worldlingo_translator.html

translatum.gr: <http://www.translatum.gr/>